

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7208384

DATE: 09.12.2019 21:09:08

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No d.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Gergy CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY
CERGY

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina
TELEPHONE: +39/0805858640

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 13.12.2019 A: 12:15

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

EVA ASS DW5 006	320109991R	1	PCE		1	53917580	1	191107200 2510P901	
-----------------	------------	---	-----	--	---	----------	---	-----------------------	--

IT
567681

272185

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoeroesi 351
H-1239 BUDAPEST

POIDS BRUT TOTAL: 77 KG
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP.
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 567681

LIEU DE TRANSIT

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)		CMR																																											
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDP Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																																													
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays		17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) RÉTHI INTERTRANS NEMZETKÖZI FUVARÓZÓ KFT. 8912 Nagypáli, Arany János u. 26. 119.																																													
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 09.12.2019		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																													
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 7208379-7208381-7208384-7208388-7208387																																															
Contrassegni e numeri		7 Numero dei colli		8 Imballaggio																																											
9 Descrizione merce <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Dct 300</td> <td style="width: 40%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>320105497R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>2 pcs</td> </tr> <tr> <td>320104213R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>24 pcs</td> </tr> <tr> <td>320109991R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320107649R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320103855R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> </table>		Dct 300			320105497R	cardboard transmission	2 pcs	320104213R	cardboard transmission	24 pcs	320109991R	cardboard transmission	1 pcs	320107649R	cardboard transmission	1 pcs	320103855R	cardboard transmission	1 pcs	10 Nr. di statistica No. statistique		Tot. 2500kg																									
Dct 300																																															
320105497R	cardboard transmission	2 pcs																																													
320104213R	cardboard transmission	24 pcs																																													
320109991R	cardboard transmission	1 pcs																																													
320107649R	cardboard transmission	1 pcs																																													
320103855R	cardboard transmission	1 pcs																																													
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)																																											
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P347213605		19 zu zahlen vom: A payer par: <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Fracht Prix de transport</td> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>Emballungen Emballages</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschusssumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Fracht Prix de transport				Emballungen Emballages				Réductions				Zuschusssumme Solde				Zuschläge Suppléments				Nebengebühren Frais accessoires				Sonstiges Divers				Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer				Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire											
Fracht Prix de transport																																															
Emballungen Emballages																																															
Réductions																																															
Zuschusssumme Solde																																															
Zuschläge Suppléments																																															
Nebengebühren Frais accessoires																																															
Sonstiges Divers																																															
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																															
14 Rückerstattung / Remboursement																																															
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA			20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																												
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 09.12.2019			24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date																																												
22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 ?????? Firma e timbro del trasportatore (Signature et timbre du transporteur) RÉTHI INTERTRANS NEMZETKÖZI FUVARÓZÓ KFT. 8912 Nagypáli, Arany János u. 26. 119. WDD 543		am le																																											
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette				Euro-palette							Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Einfach-Palette				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes	
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																					
			Euro-Palette				Euro-palette																																								
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																																								
			Einfach-Palette				Einfach-Palette																																								
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amtliches Kennzeichen Nutzlaster in kg Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers																																													
Targa motrice Targa rimorchio																																															
Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT																																															